



# STIFTELSEN FISTULASJUKHUSET

Organisationsnummer 802016-3153

## Årsredovisning 2017

Styrelsen får härmed avlämna årsredovisning för räkenskapsåret  
2017-01-01 – 2017-12-31

Innehåll:	sid
Förvaltningsberättelse	2
Resultaträkning	6
Balansräkning	7
Förändring av eget kapital	7
Tilläggsupplysningar	8
Underskrifter	10

## Förvaltningsberättelse 2017

### Allmänt om verksamheten

Stiftelsen bildades 23 september 1988 för att utan vinstsyfte stödja Fistulasjukhuset i Addis Abeba, Etiopien. Sjukhuset behandlar förlossningsskadade kvinnor, utför forskning om fistulaskador och behandlingsmetoder av dessa. Fistulasjukhuset i Etiopien ansvarar även för Hamlin Midwifery College, som utbildar barnmorskor. Detta college ligger strax utanför Addis Abeba. Utbildningen är fyra-årig och ett 20-tal barnmorskor utexamineras varje år. Förutom huvudsjukhuset i Addis Abeba har även uppförts fem lokala sjukhus, spridda i olika delar av landet.

Stiftelsen bildades av Riksförbundet Hem och Samhälle, Centerkvinnorna, Fredrika Bremer Förbundet, Liberala Kvinnor, Moderatkvinnorna, Svenska Kvinnors Vänsterförbund samt S-kvinnor. 2008 invaldes även en representant och ersättare för KD-kvinnorna och vid årsmötet 2009 en representant och ersättare för Miljöpartiet.

Stiftelsen har sitt säte i Stockholm.

Stiftelsen samverkar även med Hamlin Fistula Stiftelser i andra länder och deltar i gemensamma s.k. PIM-möten (Partners International Meetings) på sjukhuset i Addis Abeba. Dessa möten anordnas ibland även av medverkande stiftelseländer.

Under 2016 bildades International Fistula Alliance (IFA) av de olika partners som stödjer sjukhuset för att bättre samarbeta och på ett tydligt sätt följa upp verksamheten. Detta har ansetts särskilt viktigt sedan sjukhusets ledning blivit helt etiopiskt.

### Ändamål och ändamålsuppfyllelse

Stiftelsens ändamål är att utan vinstsyfte och i samverkan med organisationer och myndigheter stödja Fistulasjukhuset i Etiopien i dess arbete med förlossningsskador hos kvinnor.

Ändamålsuppfyllelsen är god. Vi erhåller insamlade medel från privatpersoner och organisationer. Insamlingen är dock varierande över åren. Under 2017 blev det en liten minskning jämfört med året innan. Diskussion pågår ständigt om hur vi kan öka insamlade medel. Stödet till sjukhuset är främst bidrag till medicinsk verksamhet.

Sjukhusets verksamhet bedrivs nu helt av etiopisk personal. Såväl den lokala styrelsen som sjukhusets ledning kommer från Etiopien. När det gäller verksamheten vill vi lyfta fram några frågor. Generellt tyder allt på att nya fistulaskador glädjande nog minskar i landet, fler och fler kvinnor erhåller professionellt stöd under graviditet och förlossning. Sjukhuset har under senare år därmed utvecklat sin verksamhet och tar även emot kvinnor med andra förlossningsskador t.ex. framfall, vilket vi tycker är positivt.

Under 2016/17 har totalt 4 443 kvinnor med skador pga barnafödelse behandlats varav 691 hade svåra fistulaskador.

Kontakt hålls kontinuerligt med sjukhuset via mail och nyhetsbrev och därutöver genom International Fistula Alliance, IFA, för att försäkra oss om att sjukhusets verksamhet bedrivs på ett tillfredsställande sätt. Genom IFA får vi genomarbetade kvartalsvisa rapporter om arbetet som bedrivs vid sjukhusets alla verksamheter, något som varit till stor hjälp vid vår uppföljning.

### **Styrelsens sammansättning och dess sammanträden**

Styrelsen består av nio ledamöter och suppleanter, en från varje organisation. Därutöver finns en vald auktoriserad revisor och en lekmannarevisor. Styrelsen har under 2017 haft styrelsemöten 3 februari, 20 februari, 27 mars då vi även hade årsmöte och konstituerande möte, 9 juni, 31 augusti-1 september, 16 oktober, samt 15 december.

### **Väsentliga händelser under räkenskapsåret**

Under året lanserade vi vår nya hemsida, som finns på [www.fistulasjukhuset.org](http://www.fistulasjukhuset.org)  
Den är väsentligt mer användarvänlig och framför allt lättare att hitta i för besökare.

Under fem dagar i mars genomförde Stiftelsen en studieresa för riksdagsledamöter och andra intresserade till sjukhuset i Addis Abeba. Under resan besöktes sjukhuset, barnmorskeutbildningen, rehabiliteringscentret, FN:s befolkningsfond samt Svenska ambassaden där vi fick en genomgång av läget i Etiopien.

Stiftelsen deltog åter igen vid Bok- och Biblioteksmässan i Göteborg den 21-24 september. Under mässan hade vi dels egen monter, dels framträdande på Stora scenen. Temat i år var samarbetet mellan Fistulasjukhuset och organisationen Greenlamp som förser vårdcentraler i avlägsna trakter med solcellsväskor. Dessa ger efterlängtat el där sådan saknas..

Stiftelsen deltog med bokbord och information på MR-dagarna i Jönköping.

Flera av styrelsens ledamöter har hållit föredrag runt om i landet om Fistulasjukhusets verksamhet och vårt insamlingsarbete, vilket har genererat en hel del ekonomiskt stöd.

Vid PIM-mötet i Addis Abeba i juni deltog Ewa Thalén Finné och Lina Nordquist.

International Fistula Alliance (IFA) hade sitt årliga möte i oktober i Addis Abeba, där ingen från vår styrelse hade möjlighet att närvara

Tre Nyhetsbrev med information om sjukhusets verksamhet har sänts till registrerade givare under året.

## Ekonomi

Under året har vi samlat in 366 375 SEK. Det är en minskning med 27 240 SEK jämfört med föregående år. Förutom bidrag från olika givare har insamlingar också gjorts av styrelseledamöter vid olika sammankomster och föredrag.

2014 erhöll stiftelsen ett arv på drygt 5 miljoner SEK. De placerades i fonder som sköts av Swedbank. De etiska riktlinjerna för placeringen är att inte placera i företag vars verksamhet utgörs av vapen, spel, tobak, alkohol, pornografi eller företag som använder barnarbete i sin verksamhet. Placeringarna skall göras med hänsyn till hållbarhets- och miljökriterier.

Utbetalning av medlen från arvet till sjukhuset delades upp på 3 år. Under året gjordes den sista utbetalningen till sjukhuset av arvet.

De fonderade medel som är kvar ligger nu i en Stiftelsefond hos Swedbank. Dessa medel ligger reserverade för att jämna ut "dåliga insamlingsår" så vi alltid kan ge bidrag till sjukhuset.

Stiftelsen har under året skänkt 1 110 000 SEK till Hamlin Fistula Hospital i Etiopien (1 450 000 SEK föregående år). Dessutom har vi sänt utrustning till sjukhuset för 3 869 SEK i form av barnmorskestetoskop.

### Jämförande flerårsöversikt

	2017-12-31	2016-12-31	2015-12-31	2014-12-31
Insamlade medel och donationer	366 375	393 783	369 934	5 497 092
Insaml kostnader	104 499	33 282	67 570	60 429
Ändamålskostn	1 125 927	1 450 000	1 590 000	1 578 844
Eget kapital	1 996 288	2 891 417	3 852 690	5 163 374

Inga arvoden har utgått till styrelsen. Kostnader för resor till styrelsemöten och seminarier uppgått till 15 713 SEK.

Stiftelsen har ingen anställd personal.

Kostnaderna för revision har uppgått till 36 875 SEK.

Årsavgiften till Svensk Insamlingskontroll uppgår till 5 000 SEK.

### Övrig information.

Vi finns med hemsida på adressen [www.fistulasjukhuset.org](http://www.fistulasjukhuset.org)

Vi finns även på Facebook.com/fistulasjukhuset, twitter och på Instagram.

Stiftelsen har 90-konto och är därmed kontrollerad av Svensk Insamlingskontroll. Våra kontonummer är: Plusgiro 900296-5, bankgiro 900-2965 och Swish med nummer 1239002965.

Stiftelsen är registrerad hos Länsstyrelsen, Bolagsverket och hos Svensk Insamlingskontroll.

### Slutord

Från stiftelsen vill vi tacka alla givare och andra som hjälper oss att bistå sjukhuset i Etiopien på olika sätt samt utveckla vår insamlingsverksamhet i Sverige. Ni är alla fantastiska i ert engagemang och utan er värdefulla hjälp och generösa gåvor hade vi inte kunnat fullfölja vårt uppdrag att hjälpa kvinnorna i Etiopien till ett bättre liv, vilket de är mycket tacksamma för.

Vi vill även tacka våra stiftarorganisationer och skicka ett särskilt tack till kansliet på Riksförbundet Hem och Samhälle för administrativ hjälp.

Utifrån vårt uppdrag i styrelsen kan vi konstatera att vi måste öka intresset för vår stiftelse och självklart för sjukhuset och dess verksamheter för att öka summan vi samlar in. Donerade pengar är ju grunden för vår verksamhet och lyckas vi inte med insamlingen kommer vi inte kunna bidra i särskilt stor utsträckning till verksamheterna i Etiopien. För att sjukhusen och utbildningen ska gå runt krävs det ungefär 5 miljoner US dollar per år, så vi partnerorganisationer, genom våra givare runt om i världen, gör ett ovärderligt arbete.

### Förslag till disposition av stiftelsens vinst

Balanserat resultat	1 719 409
Årets resultat	<u>- 95 129</u>
	1 624 280

Styrelsen föreslår att 1 624 280 kr överförs i ny räkning.

## Resultaträkning

Belopp i kr

<b>Verksamhetsintäkter</b>	not.	<b>2017</b>	<b>2016</b>
Gåvor	2	366 375	393 783
Övriga intäkter	3	21 702	206 252
		<u>388 077</u>	<u>600 035</u>
<b>Verksamhetskostnader</b>			
Ändamålskostnader	4	-325 927	-457 462
Insamlingskostnader	5	-104 499	-33 282
Administrationskostnader	6	-84 343	-67 431
		<u>-514 769</u>	<u>-558 175</u>
<b>Verksamhetsresultat</b>		<b>-126 692</b>	<b>41 860</b>
<b>Resultat från finansiella poster</b>			
Ränteintäkter och liknande resultatposter		676	1 437
Värdeförändring		30 887	-4 569
		<u>31 563</u>	<u>-3 132</u>
<b>Resultat efter finansiella poster</b>		<b>-95 129</b>	<b>38 728</b>
Skatt på årets resultat		0	0
<b>Årets resultat</b>		<b>-95 129</b>	<b>38 728</b>

## Balansräkning

Belopp i kr

<b>Tillgångar</b>	not.	<b>2017-12-31</b>	<b>2016-12-31</b>
<b>Anläggningstillgångar</b>			
<b>Finansiella anläggningstillgångar</b>			
Långfristiga värdepappersinnehav	7	1 720 342	2 401 192
<b>Omsättningstillgångar</b>			
Kassa och bank		279 671	490 625
<b>Summa Tillgångar</b>		<b>2 000 013</b>	<b>2 891 817</b>

## Eget Kapital och Skulder

### Eget Kapital

Donationskapital		16 000	16 000
Ändamålsbestämda medel		356 008	1 156 008
Balanserat resultat		1 719 409	1 680 682
Årets resultat		-95 129	38 727
		<u>1 996 288</u>	<u>2 891 417</u>

### Kortfristiga skulder

Upplupna kostn o förutbet intäkter		3 725	400
<b>Summa skulder</b>		<u>3 725</u>	<u>400</u>

<b>Summa Eget Kapital och Skulder</b>		<b>2 000 013</b>	<b>2 891 817</b>
---------------------------------------	--	------------------	------------------

## Förändring av eget kapital

	Donations- <u>kapital</u>	Reserverade <u>medel</u>	Balanserat <u>resultat</u>	Årets <u>resultat</u>	<u>Summa</u>
Vid årets början	16 000	1 156 008	1 680 682	38 727	2 891 417
Vinstdisposition enl. Årsmötet			38 727	-38 727	0
Utnyttjande av ändamålsmedel		-800 000			-800 000
Årets resultat				-95 129	-95 129
Vid årets slut	<u>16 000</u>	<u>356 008</u>	<u>1 719 409</u>	<u>-95 129</u>	<u>1 996 288</u>

## Tilläggsupplysningar

### Not 1 Redovisningsprinciper och värderingsprinciper

Årsredovisningen har upprättats i enlighet med Årsredovisningslagen och Bokföringsnämndens allmänna råd, BFNAR 2012:1 (K3)

### Värderingsprinciper mm

Tillgångar och skulder har värderats till anskaffningsvärden om inget annat anges nedan.

### Redovisningsvaluta

Årsredovisningen är upprättad i svenska kronor och beloppen anges i kronor om inget annat anges.

### Not 2 Gåvor

	2017	2016
Insamlat från allmänheten	366 375	393 615
Erhållna donationer	0	168
	<u>366 375</u>	<u>393 783</u>

### Not 3 Övriga intäkter

	2017	2016
Försäljning av gåvogram	6 025	6 392
Försäljning, böcker, vykort, hantverk mm	1 580	2 280
Sålda konst	14 097	197 580
	<u>21 702</u>	<u>206 252</u>

### Not 4 Ändamålskostnader

	2017	2 016
Utbetalda bidrag	310 000	450 000
Inköpt utrustning till sjukhuset	3 869	7 462
IFA	12 058	0
	<u>325 927</u>	<u>457 462</u>

### Not 5 Insamlingskostnader

	2017	2016
Konst	1 982	4 401
Info.matr - Nyhetsbrev, Trycksaker,	13 559	12 762
Bok o biblioteksmässan , mm	9 185	9 045
Hemsida inkl datatrafik	77 188	3 553
Seminarier/årsmöte	2 585	3 521
	<u>104 499</u>	<u>33 282</u>

### Not 6 Administrationsskostnader

Stiftelsen har ingen anställd personal.

	2017	2016
PIM-möten, Studieresor	22 975	15 343
Styrelsen	15 713	11 967
Revision	36 875	30 500
Sv Insaml kontroll	5 350	5 700
Övriga förvaltningskostnader	3 430	3 921
	<u>84 343</u>	<u>67 431</u>



<b>Not 7 Värdepappersinnehav</b>	<b>2017-12-31</b>	<b>2016-12-31</b>
Ingående anskaffningsvärde	2 401 192	3 151 192
Inköp	20 342	0
Försäljningar	-701 192	-750 000
Utgående Redovisat värde	<u>1 720 342</u>	<u>2 401 192</u>

**Not 8 Ställda säkerheter** 0 0

**Not 9 Eventualitetsförpliktelser** 0 0

**Not 10 Väsentliga händelser efter räkenskapsårets slut**

Inga väsentliga händelser har ägt rum efter räkenskapsårets slut.

Stockholm den 5 februari 2018



Ewa Thalén Finné  
Ordförande



Anita Lilja Stenholm  
Vice ordförande



Britt Westerlind  
Sekreterare



Marianne Magnusson  
Kassör



Ianthe Holmberg



Kerstin Engle



Siw Warholm



Britt-Marie Rosenqvist



Lina Nordquist

Vår revisionsberättelse har lämnats 15 mars 2018



Kristina Ahlstrand

Auktoriserad revisör



Monica Green

Rekryterad revisör